

LN 2. 4. 2012

NEKROLOG

Jan Rejžek

Oldřich Černý (65) ředitel Nadace Forum 2000

V čele Nadace Forum 2000 stál od roku 1999. Založil ji prezident Václav Havel s nositelem Nobelovy ceny za mír Eliem Wieselem a japonským filantropem Yoheiem Sasakawou a jejím nejvýznamnějším činem byla každoroční říjnová konference Forum 2000, které se postupně zúčastnily stovky světových osobností.

Narodil se 17. června 1946 v Praze. Jeho otec PhDr. Oldřich Černý byl odsouzen v jednom z největších poúnorových procesů k pětadvaceti letům vězení. Na Karlově univerzitě vystudoval anglistiku. Za normalizace se živil počestně, jak se dalo. Přeložil a sestavil například antologii angloamerických sci-fipovídek *Vlak do pekla* (Albatros, 1976), působil jako dramaturg bývalého Státního divadelního studia, v nakladatelství Albatros coby redaktor pomáhal publikovat pod krytím režimu nepohodlné autory. Vymyslel titulky ke *Žluté ponorce* (1968), pro dabing překládal a upravoval dialogy k filmům jako *Tři dny kondora* (1975), *Indiana Jones a Chrám zkázy* (1984), *Terminátor* (1984) nebo *Čest rodiny Prizziů* (1985). Napsal též původní televizní film pro mládež *Plácek* (1978) o klucích z městského centra, kteří bojují o místo, kde si mohou zakopat.

Celý článek je uložen v Archivu Knihovny Václava Havla.